

# Luxemburg / Luxembourg



## Kombinierte Warnhinweise

## Avertissements combinés

### Raucher sterben früher

### Les fumeurs meurent prématurément

**Lebenslange Raucher verlieren im Durchschnitt 14 Jahre ihres Lebens**  
Raucher sterben früher

**Continuez à fumer, et vous risquez de perdre 14 années de vie**  
Les fumeurs meurent prématurément

**Raucher sterben früher**  
Les fumeurs meurent prématurément

**Raucher sterben früher**  
Les fumeurs meurent prématurément

### Rauchen führt zur Verstopfung der Arterien und verursacht Herzinfarkte und Schlaganfälle

### Fumer bouche les artères et provoque des crises cardiaques et des attaques cérébrales

**Das Risiko, einen Schlaganfall zu bekommen ist ungefähr 50% höher bei Rauchern als bei Nichtrauchern**  
Rauchen führt zur Verstopfung der Arterien und verursacht Herzinfarkte und Schlaganfälle

**Vous courez 50% plus de risques d'avoir une crise cardiaque qu'un non-fumeur**  
Fumer bouche les artères et provoque des crises cardiaques et des attaques cérébrales

**Rauchen führt zur Verstopfung der Arterien und verursacht Herzinfarkte und Schlaganfälle**  
Fumer bouche les artères et provoque des crises cardiaques et des attaques cérébrales

**Rauchen führt zur Verstopfung der Arterien und verursacht Herzinfarkte und Schlaganfälle**  
Fumer bouche les artères et provoque des crises cardiaques et des attaques cérébrales

### Rauchen verursacht tödlichen Lungenkrebs

### Fumer provoque le cancer mortel du poulmon

**Rauchen verursacht tödlichen Lungenkrebs**  
Fumer provoque le cancer mortel du poulmon

**Rauchen verursacht tödlichen Lungenkrebs**  
Fumer provoque le cancer mortel du poulmon

**Rauchen verursacht tödlichen Lungenkrebs**  
Fumer provoque le cancer mortel du poulmon

### Rauchen macht sehr schnell abhängig: Fangen Sie gar nicht erst an!

### Fumer crée une forte dépendance, ne commencez pas

**Rauchen macht sehr schnell abhängig: Fangen Sie gar nicht erst an!**  
Fumer crée une forte dépendance, ne commencez pas

**Rauchen macht sehr schnell abhängig: Fangen Sie gar nicht erst an!**  
Fumer crée une forte dépendance, ne commencez pas

**Rauchen macht sehr schnell abhängig: Fangen Sie gar nicht erst an!**  
Fumer crée une forte dépendance, ne commencez pas

### Wer das Rauchen aufgibt, verringert das Risiko tödlicher Herz- und Lungenerkrankungen

### Arrêter de fumer réduit les risques de maladies cardiaques et pulmonaires mortelles

**Das Risiko von Herzkrank-  
Erkrankungen reduziert  
sich nach 1-jähriger  
Rauchabstinenz um 50%**  
Wer das Rauchen aufgibt, verringert das Risiko tödlicher Herz- und Lungenerkrankungen

**Réduisez les risques de maladies  
cardiaques de 50%.  
Arrêtez de fumer pendant 1 an**  
Arrêter de fumer réduit les risques de maladies  
cardiaques et pulmonaires mortelles

**Wer das Rauchen aufgibt, verringert das Risiko tödlicher Herz- und Lungenerkrankungen**  
Arrêter de fumer réduit les risques de maladies cardiaques et pulmonaires mortelles

**Wer das Rauchen aufgibt, verringert das Risiko tödlicher Herz- und Lungenerkrankungen**  
Arrêter de fumer réduit les risques de maladies cardiaques et pulmonaires mortelles

### Rauchen kann zu einem langsamen und schmerzhaften Tod führen

### Fumer peut entraîner une mort lente et douloureuse

**Rauchen kann zu einem langsamen und schmerzhaften Tod führen**  
Fumer peut entraîner une mort lente et douloureuse

**Rauchen kann zu einem langsamen und schmerzhaften Tod führen**  
Fumer peut entraîner une mort lente et douloureuse

**Rauchen kann zu einem langsamen und schmerzhaften Tod führen**  
Fumer peut entraîner une mort lente et douloureuse

### Rauchen läßt ihre Haut altern

### Fumer provoque un vieillissement de la peau

**Rauchen läßt Ihre Haut altern**  
Fumer provoque un vieillissement de la peau

**Rauchen läßt Ihre Haut altern**  
Fumer provoque un vieillissement de la peau

**Rauchen läßt Ihre Haut altern**  
Fumer provoque un vieillissement de la peau

### Rauchen kann die Spermatozoen schädigen und schränkt die Fruchtbarkeit ein

### Fumer peut nuire aux spermatozoïdes et réduit la fertilité

**Rauchen kann die Spermatozoen schädigen und schränkt die Fruchtbarkeit ein**  
Fumer peut nuire aux spermatozoïdes et réduit la fertilité

**Rauchen kann die Spermatozoen schädigen und schränkt die Fruchtbarkeit ein**  
Fumer peut nuire aux spermatozoïdes et réduit la fertilité

**Rauchen kann die Spermatozoen schädigen und schränkt die Fruchtbarkeit ein**  
Fumer peut nuire aux spermatozoïdes et réduit la fertilité

### Rauchen kann zu Durchblutungsstörungen führen und verursacht Impotenz

### Fumer peut diminuer l'afflux sanguin et provoque l'impuissance

**Rauchen kann zu Durchblutungsstörungen führen und verursacht Impotenz**  
Fumer peut diminuer l'afflux sanguin et provoque l'impuissance

**Rauchen kann zu Durchblutungsstörungen führen und verursacht Impotenz**  
Fumer peut diminuer l'afflux sanguin et provoque l'impuissance

**Rauchen kann zu Durchblutungsstörungen führen und verursacht Impotenz**  
Fumer peut diminuer l'afflux sanguin et provoque l'impuissance

### Rauch enthält Benzol, Nitrosamine, Formaldehyd und Blausäure

### La fumée contient du benzène, des nitrosamines, du formaldéhyde et du cyanure d'hydrogène

**Rauch enthält Benzol, Nitrosamine, Formaldehyd und Blausäure**  
La fumée contient du benzène, des nitrosamines, du formaldéhyde et du cyanure d'hydrogène

**Rauch enthält Benzol, Nitrosamine, Formaldehyd und Blausäure**  
La fumée contient du benzène, des nitrosamines, du formaldéhyde et du cyanure d'hydrogène

**Rauch enthält Benzol, Nitrosamine, Formaldehyd und Blausäure**  
La fumée contient du benzène, des nitrosamines, du formaldéhyde et du cyanure d'hydrogène

### Rauchen in der Schwangerschaft schadet Ihrem Kind

### Fumer pendant la grossesse nuit à la santé de votre enfant

**Rauchen in der Schwangerschaft schadet Ihrem Kind**  
Fumer pendant la grossesse nuit à la santé de votre enfant

**Rauchen in der Schwangerschaft schadet Ihrem Kind**  
Fumer pendant la grossesse nuit à la santé de votre enfant

**Rauchen in der Schwangerschaft schadet Ihrem Kind**  
Fumer pendant la grossesse nuit à la santé de votre enfant

### Schützen Sie Kinder: Lassen Sie sie nicht Ihren Tabakrauch einatmen

### Protégez les enfants: ne leur faites pas respirer votre fumée

**Schützen Sie Kinder: Lassen Sie sie nicht Ihren Tabakrauch einatmen**  
Protégez les enfants: ne leur faites pas respirer votre fumée

**Schützen Sie Kinder: Lassen Sie sie nicht Ihren Tabakrauch einatmen**  
Protégez les enfants: ne leur faites pas respirer votre fumée

**Schützen Sie Kinder: Lassen Sie sie nicht Ihren Tabakrauch einatmen**  
Protégez les enfants: ne leur faites pas respirer votre fumée

### Ihr Arzt oder Apotheker kann Ihnen dabei helfen, das Rauchen aufzugeben

### Votre médecin ou votre pharmacien peut vous aider à arrêter de fumer

**Sie können es schaffen, wir können helfen**  
Ihr Arzt oder Apotheker kann Ihnen dabei helfen, das Rauchen aufzugeben

**Vous pouvez y arriver. Nous vous aiderons**  
Votre médecin ou votre pharmacien peuvent vous aider à arrêter de fumer

**Rauchen ist eine ernste Nikotin-  
Abhängigkeit; haben Sie  
keine Angst, um Hilfe zu bitten**  
Ihr Arzt oder Apotheker kann Ihnen dabei helfen, das Rauchen aufzugeben

**Fumer entraîne une dépendance à la nicotine. N'ayez pas peur de demander de l'aide**  
Votre médecin ou votre pharmacien peuvent vous aider à arrêter de fumer

**Ihr Arzt oder Apotheker kann Ihnen dabei helfen, das Rauchen aufzugeben**  
Votre médecin ou votre pharmacien peuvent vous aider à arrêter de fumer

### Hier finden Sie Hilfe, wenn Sie das Rauchen aufgeben möchten

### Faites-vous aider pour arrêter de fumer

**0803 00 0000**  
Wählen Sie Freiheit, wir helfen Ihnen  
Hier finden Sie Hilfe, wenn Sie das Rauchen aufgeben möchten

**0803 00 0000**  
Choisissez la liberté, nous vous aiderons  
Faites-vous aider pour arrêter de fumer

Hier finden Sie Hilfe, wenn Sie das Rauchen aufgeben möchten:  
0803 00 0000  
Faites-vous aider pour arrêter de fumer:  
0803 00 0000

Hier finden Sie Hilfe, wenn Sie das Rauchen aufgeben möchten:  
0803 00 0000  
Faites-vous aider pour arrêter de fumer:  
0803 00 0000

## Drucktechnische Spezifikationen

- > Die kombinierten Warnhinweise sind ohne Änderung der Proportionen oder Farben zu reproduzieren.
- > Die kombinierten Warnhinweise sind als ein Ganzes zu betrachten und dürfen nicht verändert werden.
- > Mindestanforderung für den Druck: Vierfarbdruck CMYK/133 Linien pro Inch.

## Spécifications techniques pour l'impression

- > Les avertissements combinés sont reproduits sans aucune modification des proportions ou des couleurs.
- > Les avertissements combinés sont conçus comme des images à prendre dans leur ensemble et ne peuvent être modifiés.
- > Les avertissements combinés sont imprimés au minimum en quadrichromie (CMYK), linéature 133.

Die Fotografien, Abbildungen und Textillustrationen auf dieser CD wurden zur Verwendung auf Verpackungen von Tabakerzeugnissen gemäß

- > der Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 5. Juni 2001 zur Angleichung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Herstellung, die Aufmachung und den Verkauf von Tabakerzeugnissen (2001/37/EG)
- > der Entscheidung der Kommission vom 5. September 2003 über die Verwendung von Farbgrafiken oder anderen Abbildungen als gesundheitsbezogene Warnhinweise auf Verpackungen von Tabakerzeugnissen (2003/641/EG)
- > der Entscheidung der Kommission vom 26. Mai 2005 über die Bibliothek ausgewählter Quelldokumente mit Farbgrafiken und anderen Abbildungen für die einzelnen in Anhang 1 der Richtlinie 2001/37/EG des Europäischen Parlaments und des Rates entwickelten ergänzenden Warnhinweise (K(2005) 1452 endg.)

Alle sonstigen Verwendungszwecke bedürfen der Genehmigung durch die Europäische Kommission.

Les photographies, images et commentaires écrits apparaissant sur ce CD ont été créés pour figurer sur les emballages de produits du tabac, conformément à:

- > Directive du Parlement Européen et du Conseil du 5 juin 2001 relative au rapprochement des dispositions législatives, réglementaires et administratives des États membres en matière de fabrication, de présentation et de vente des produits du tabac (2001/37/CE)
- > Décision de la Commission du 5 septembre 2003 sur l'utilisation de photographies en couleurs ou d'autres illustrations comme avertissements relatifs à la santé à faire figurer sur les conditionnements des produits du tabac (2003/641/CE)
- > Décision de la Commission du 26 mai 2005 sur la bibliothèque électronique des documents source sélectionnés, contenant des photographies en couleurs ou d'autres illustrations pour chacun des avertissements complémentaires énumérés à l'annexe I de la directive 2001/37/CE du Parlement européen et du Conseil (C(2005) 1452 final)

Tout autre utilisation est soumise à l'autorisation préalable de la Commission européenne.